

# Cuvette Calibration



For use only with AVOXimeter® 4000  
Total Hemoglobin Concentration (tHb)

EN	ES	DE	FR	IT
1  1. Calibration 2. Printer Mode 3. Stored Data 4. Turn Off	Accuracy of total hemoglobin measurements depends on using the correct cuvette calibration code. The user must check the cuvette calibration code whenever using a different lot number of cuvettes.	La exactitud de las mediciones de la hemoglobina total depende del uso del código de calibración del tubo correcto. El usuario debe comprobar el código de calibración del tubo siempre que use tubos de un número de lote diferente.	Die Genauigkeit der Gesamthämoglobinmessungen hängt vom Gebrauch der richtigen Küvettenkalibrierung ab. Immer wenn Küvetten mit einer neuen Chargennummer verwendet werden, muss der Benutzer den Küvettenkalibrierungscode überprüfen.	L'exactitude des mesures d'hémoglobine totale dépend de l'utilisation du code de calibration adéquat de la cuvette. L'utilisateur doit vérifier le code de calibration de la cuvette lors de l'utilisation d'un numéro de lot de cuvettes différent.
2  1. Cuvette Cal Code 2. Cuvette Lot Number 3. Hüfner's# 1.30-1.39	1. Display the "Calibration" menu (a submenu of )	1. Muestre el menú "Calibration" (Calibración) (un submenu de )	1. Das Menü „Calibration“ (ein Untermenü von  anzeigen)	1. Richiamare il menu "Calibration" (un sottomenu di )
3  Cuvette Cal Code: *****41878***** 1. OK 2. Enter New Value	2. Press  followed by  to display the cuvette calibration code screen.	2. Pulse  seguido de  para mostrar el código de calibración del tubo:	2. Drücken Sie  und dann , um den Küvettenkalibrierungscode-Bildschirm anzuzeigen:	2. Premere  seguito da  per visualizzare la schermata del codice di calibrazione della cuveta:
4  Cuvette Cal Code: *****   ***** (Up to 5 digits; no leading zeros)	3. Press  followed by  to enter a new value. A screen for entering a new cuvette calibration code is displayed.	3. Pulse  seguido de  para introducir un nuevo valor. Se muestra la pantalla para introducir un nuevo código de calibración del tubo:	3. Drücken Sie  und dann , um einen neuen Wert einzugeben. Ein Bildschirm zur Eingabe eines neuen Küvettenkalibrierungscodes wird angezeigt.	3. Premere  seguito da  per inserire un nuovo valore. Comparirà una schermata per l'inserimento del nuovo codice di calibrazione della cuveta:
	4. Check that the new pathlength is correctly displayed, then press . The "Calibration" menu is again displayed.	4. Compruebe que la nueva longitud de paso se muestra  correctamente y, a continuación, pulse . Vuelve a mostrarse el menú "Calibration" (Calibración):	4. Überprüfen Sie, dass die neue Pfadlänge richtig angezeigt wird, und drücken Sie dann . Das Menü „Calibration“ wird wieder angezeigt.	4. Vérifier que la nouvelle longueur de parcours s'affiche correctement, puis appuyer sur . Le menu « Calibration » s'affiche de nouveau.
	Caution: Cuvettes must be kept dry at all times. Before analyzing samples, take from the zip bag only as many cuvettes as needed for immediate use. Promptly re-seal the zip-lock bag containing the cuvettes and desiccant.	Atencion: Las cuvetas han de ser mantenidas siempre en ambiente seco. Antes de analizar las muestras, sacar de la bolsa únicamente las cuvetas que van a ser utilizadas inmediatamente. Cerrar de Nuevo la bolsa correctamente con las restantes cuvetas y el desecante.	Vorsicht: Die Küvetten müssen ständig trocken gelagert werden. Vor der Analyse solten immer nur so viele Küvetten aus dem wieder verschließbaren Beutel genommen werden wie auch sofort analysiert werden. Bitte verschließen Sie den Beutel mit den Küvetten und dem Trocknungsmittel umgehend.	Attention: Les cuvettes doivent être conservées dans un endroit sec. Avant l'analyse des specimens, prendre dans le sac un nombre suffisant de cuvettes pour une utilisation immédiate, puis refermer rapidement le sac qui contient les cuvettes et le désiccatore.
				Attenzione: Conservare le cuvette in luogo asciutto. Estrarre dal sacchetto solo il quantitativo necessario all'uso immediato. Risigillare il sacchetto con cuvette ed essiccatore quando non in uso.